

Ref.: 203200001-2-3

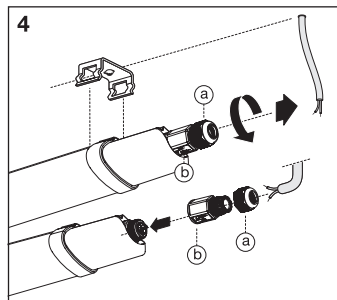
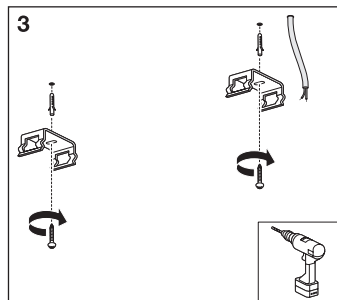
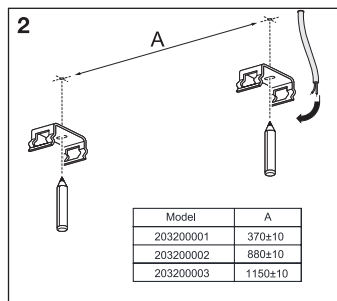
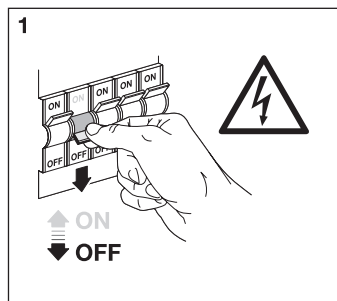
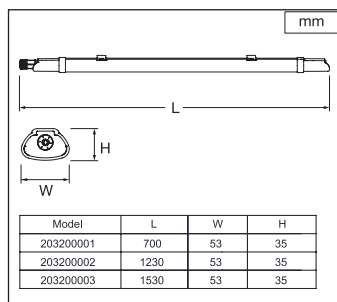
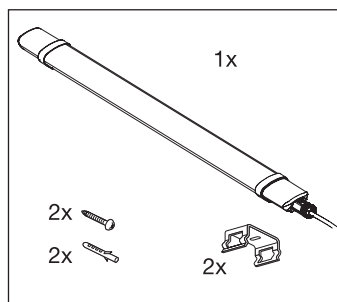
|    |                        |
|----|------------------------|
| ES | PANTALLA ESTANCA MAIDU |
| EN | LED WATERPROOF FITTING |
| PT | RÉGLETTE BOÎTIER LED   |
| FR | ARMADURA ESTANQUE LED  |

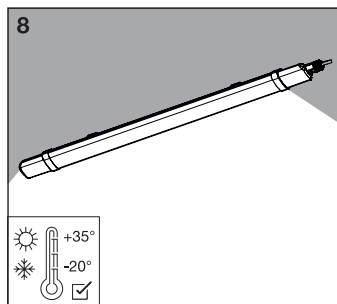
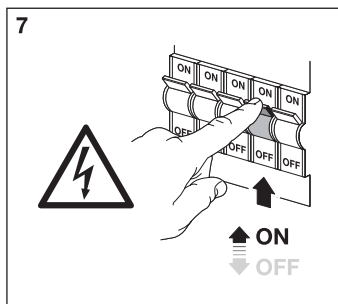
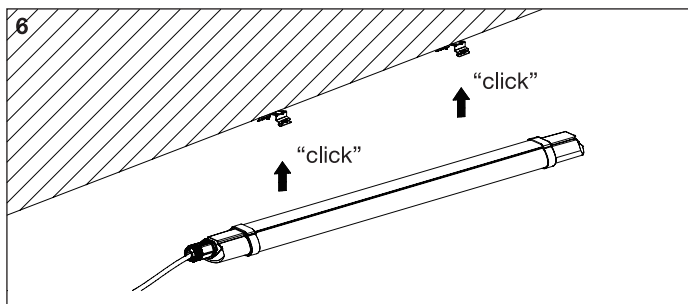
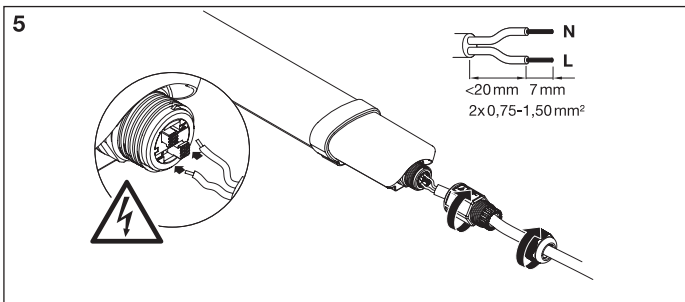


| Referencia /<br>Item | Potencia<br>/ Power | Lm     | Color<br>temp. | Ángulo /<br>Beam Angle | Vida /<br>Lifespan | IP | PF   | Medida /<br>Size | Voltaje /<br>Voltage |
|----------------------|---------------------|--------|----------------|------------------------|--------------------|----|------|------------------|----------------------|
| 203200001            | 10W                 | 900Lm  | 6500K          | 120°                   | 30.000H.           | 65 | ≥0.5 | 700mm            | 220-240V             |
| 203200002            | 18W                 | 1600Lm | 6500K          | 120°                   | 30.000H.           | 65 | ≥0.5 | 1230mm           | 220-240V             |
| 203200003            | 24W                 | 2160Lm | 6500K          | 120°                   | 30.000H.           | 65 | ≥0.5 | 1530mm           | 220-240V             |

# **INSTALACIÓN**

Installation // Instalação





Si la pantalla no funciona después de encenderla comprobar que la pantalla está bien fijada y la instalación está correctamente conexonada // Please check whether the lamp is fixed and wired properly if the lamps doesn't work while switching on // Veuillez vérifier si la lampe est bien fixée et câblée correctement si les lampes ne fonctionnent pas lors de l'allumage // Por favor, verifique se a lâmpada está fixada e ligada corretamente se as lâmpadas não funcionarem durante a ligação.

Gracias por la compra nuestro producto de calidad. Utilizar cuidadosamente y de acuerdo con las instrucciones que figuran a continuación. Por favor leer y guardar estas instrucciones para futura referencia.

## PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

1. Antes de conectar el aparato a la fuente de alimentación, comprobar la corriente y el voltaje de la red eléctrica.
2. El aparato debe ser utilizado sólo para el fin para el que ha sido fabricado.
3. Este aparato no es apto para uso comercial.
4. No sumergir el aparato en agua o cualquier otro líquido. Si accidentalmente se moja el aparato o el enchufe, desconectarlo inmediatamente y contactar con el servicio técnico.
5. No usar el aparato con las manos húmedas, en un suelo mojado o con el aparato mojado.
6. No tocar el cable con las manos mojadas o húmedas.
7. Nunca intentar abrir ni reparar el aparato uno mismo.
8. No utilizar el aparato si se ha caído o está dañado, o si el cable o el enchufe están dañados. En el caso de estar dañado, llevar el aparato a una nave de reparación eléctrica para su examen y reparar si es necesario.
9. Colocar el aparato sobre un lugar firme, uniforme y resistente al calor, alejado de las llamas.
10. No dejar el aparato desatendido mientras está en funcionamiento.
11. Los niños no pueden reconocer los peligros que entraña el uso incorrecto de los aparatos eléctricos. Por lo tanto, nunca permitir que los niños utilicen aparatos eléctricos sin supervisión.

## LIMPIEZA

Desenchufar el aparato de la corriente eléctrica y dejarlo enfriar antes de iniciar cualquier operación de limpieza. Limpiar el aparato con un paño húmedo impregnado con unas gotas de detergente y secarlo después. No utilizar disolventes, ni productos con un PH ácido o básico como la lejía, ni productos abrasivos para la limpieza del aparato. No sumergir el aparato en agua u otro líquido.

## ANOMALÍAS & REPARACIÓN

1. En caso de avería llevar el aparato a el servicio técnico de asistencia.
2. No intentar desmontarlo o repararlo si no es una persona cualificada.
3. Si la conexión de red se encuentra dañada debe ser sustituida de manera inmediata.

## ¡PRECAUCIÓN!

Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años y mayores y las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y mantenimiento no serán realizadas por los niños sin supervisión.



**ELIMINACIÓN CORRECTA DEL PRODUCTO.** Esta marca indica que este producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos en toda la UE.

Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, reciclar correctamente para promover la reutilización sostenible de recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde se adquirió el producto. Ellos pueden recoger este producto para el reciclaje seguro ambiental.

## INTRODUCTION

Thank you for the purchase of our quality product. Used carefully and in accordance with the instructions set out below. Please read and keep these instructions for future reference.

## SAFETY INSTRUCTIONS

1. Before connecting the appliance to the power supply, check the current and voltage of the mains.
2. The appliance must be used only for the purpose for which it was manufactured.
3. This appliance is not intended for commercial use.
4. Do not immerse the device in water or any other liquid. If you accidentally gets wet the appliance or disconnect it immediately and contact your service.
5. Do not use the appliance with wet hands on a wet floor or wet system.
6. Do not touch the plug with wet hands.
7. Never attempt to open or repair the device yourself.
8. Do not use the device if it has been dropped or damaged, or if the cord or plug is damaged. In the case of being damaged, take the appliance to an electrical repair warehouse or shop for examination and repair if necessary.
9. Place the device in a uniform and heat resistant and firm level, away from the flames.
10. Never leave the appliance unattended while it is running.
11. Children may not recognize the dangers of improper use of electrical appliances. Therefore, never allow children to use household appliances without supervision.

## CLEANING

Disconnect the appliance from the mains and let it cool before undertaking any cleaning task. Clean the equipment with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry. Do not use solvents, or products with an acid or base pH such as bleach or abrasive products, for cleaning the appliance. Do not submerge the appliance in water or any other liquid, or place it under a running tap.

## FAULTS

Do not manipulate the products, nor try to replace the pieces.

2. If the external cable is damaged, contact the dealer where the item was purchased.

## CAUTION!

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.



### CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU.

To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

## INTRODUCTION

Je vous remercie pour l'achat de notre produit de qualité. Utilisé avec précaution et conformément aux instructions énoncées ci-après. Lisez et conservez ces instructions pour référence future.

## PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

1. Avant de brancher l'appareil à la source d'alimentation, vérifier le courant et le voltage du réseau électrique.
2. L'appareil doit être utilisé uniquement aux fins pour lesquelles il a été fabriqué.
3. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide. Si l'appareil ou la prise devaient être accidentellement mouillés, débrancher immédiatement et contacter le service technique.
4. Ne pas utiliser l'appareil avec les mains mouillées ou humides, sur un sol mouillé ou si l'appareil est mouillé.
5. Ne pas toucher le câble avec les mains mouillées ou humides.
6. Ne jamais essayer d'ouvrir ou de réparer l'appareil vous-même.
7. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un agent de service ou par du personnel qualifié afin d'éviter tout risque.
8. Ne pas utiliser l'appareil s'il est tombé ou s'il est endommagé, ou si le câble ou la prise sont endommagés. En cas de dommages, rapporter l'appareil dans un point de réparation pour qu'il soit examiné et réparé si nécessaire.
9. Installer l'appareil sur une surface lisse, solide et résistante à la chaleur, loin de toute flamme.
10. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance pendant qu'il fonctionne.
11. Les enfants ne peuvent pas reconnaître les dangers qu'entraîne l'utilisation incorrecte d'appareils électriques. A cet effet, ne jamais autoriser les enfants à utiliser les appareils électriques sans surveillance.

## NETTOYAGE

Débrancher l'appareil du courant électrique et le laisser refroidir avant quelque opération de nettoyage. Nettoyer l'appareil avec un chiffon humide imprégné avec des gouttes de détergeant et le sécher par la suite. Ne pas utiliser de dissolvant, ni de produits au PH acide ou basique comme l'eau de javel, ni des produits abrasifs pour le nettoyage de l'appareil. Ne pas tremper dans l'eau ou autre liquide l'appareil.

## ANOMALIES ET RÉPARATION

En cas de panne, amener l'appareil à son service d'assistance. N'essayez pas de le montrer ou de le réparer car ça pourrait comporter un risque.

Si la connexion du réseau se trouve abîmée, elle doit être réparée de suite.

## ¡ADVERTISSEMENT!

Cet appareil ne peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans, des personnes ayant une déficience physique réduite, sensorielles ou mentales ou des personnes inexpérimentées que sous supervision. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage ou l'entretien ne sera réalisé par des enfants que sous supervision.



**CORRECTE ÉLIMINATION DU PRODUIT**  
 Testa marca indica que este produto não deve ser removido em conjunto com outros resíduos domésticos em toda a UE.

Le produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers habituels. Afin d'éviter toute atteinte à l'environnement ou à la santé humaine pour cause d'élimination incontrôlée des déchets, recycler de façon responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour vous débarrasser de votre appareil, utiliser les systèmes de reprise ou de collecte ou bien prenez contact avec le magasin où le produit a été acheté. Ils peuvent reprendre le produit afin de garantir un recyclage sûr.

## INTRODUÇÃO

Obrigado por ter adquirido o nosso produto de qualidade. Use com cuidado e em conformidade as instruções listadas abaixo. Leia e guarde estas instruções para referências futuras.

## PRECAUTIONS

1. Antes de ligar o aparelho à fonte de alimentação, verifique se a corrente e a voltagem do aparelho corresponde à corrente eléctrica.
2. O aparelho deve ser utilizado somente para fins para quais foi criado.
3. Este aparelho não está apto para uso comercial.
4. Não colocar sobre o aparelho qualquer tipo de líquido. Se acidentalmente molhar o aparelho ou a ficha, desliga imediatamente e contacte o serviço técnico.
5. Não usar o aparelho com as mãos húmidas ou se o mesmo estiver molhado.
6. Não tocar no cabo com as mãos molhadas ou húmidas.
7. Nunca tente abrir nem reparar o aparelho.
8. Não utilizar o aparelho se o mesmo tivera caído ou danificado ou se o cabo ou a ficha tiverem danificadas. Em caso de estar danificado, leve o aparelho a uma loja de reparação eléctrica para se fazer o exame e reparar se necessário.
9. Coloque o aparelho num lugar seguro, uniforme e resistente ao calor, longe de chamas.
10. Não deixe o aparelho sem vigilância durante o funcionamento do mesmo.
11. As crianças não conseguem reconhecer os perigos do uso incorreto de aparelhos eléctricos. Portanto, nunca permita que as crianças usem aparelhos eléctricos sem supervisão.

## LIMPIEZA

Desconecte o aparelho da fonte de alimentação e deixe-o esfriar antes de iniciar qualquer operação de limpeza. Limpe o aparelho com um pano úmido impregnado com algumas gotas de detergente e depois seque-o. Não use solventes, produtos com PH ácido ou básico, como alvejantes, ou produtos abrasivos para limpar o aparelho. Não mergulhe o aparelho em água ou outro líquido.

## ANOMALIAS E REPARO

1. A intensidade da iluminação pode variar segundo a temperatura da cor. Para regular a intensidade da luz, pressione o olho esquerdo (B) suavemente e a intensidade aumentará ou diminuirá. Existem 3 intensidades: baixa, média e alta.
2. Para apagar, ligue o candeeiro, pressione e solte o olho direito e vai apagar.

## ¡CUIDADO!

Este aparelho pode ser usado por crianças, adultos, pessoas com deficiências sensoriais ou mentais ou falta de experiência e conhecimento se tiverem sido supervisionados ou instruídos à utilização do aparelho de forma segura e a compreender os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não serão executadas pelas crianças sem supervisão.



### REMOÇÃO CORRETA DO PRODUTO

Esta marca indica que este produto não deve ser removido em conjunto com outros resíduos domésticos em toda a UE.

Para evitar possíveis danos a nível ambiental ou de saúde humana que represente a eliminação descontrolada de resíduos, deve reciclar adequadamente para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para ter o seu dispositivo usado, use os sistemas do retorno ou contacte o estabelecimento onde o produto foi adquirido. Eles conseguem por este produto para a reciclagem ambiental segura.

# CERTIFICADO DE GARANTÍA

Importado por Garsaco Import S.L. (B-12524773). Fabricado en PRC.  
Imported by Garsaco Import S. L. (B-12524773). Made in PRC.

Este producto tiene una garantía de 2 años desde la fecha de venta, declinando toda responsabilidad por defectuoso o roturas, originadas por mal uso. Para que esta garantía sea válida, es imprescindible presentar esta tarjeta así como el ticket o la factura de compra.

Nombre y dirección del comprador.  
Name and address of the purchaser.

Nombre y dirección vendedor.  
Sello del establecimiento.  
Name and Postal address.  
Stamp of establishment.

Garsaco Import S.L. // Pol. Ind. Molí d'En Llop. Calle Corts Valencianes 10.  
12549 Betxí (CS) SPAIN. // [www.homepluss.es](http://www.homepluss.es).